

우리말 어휘의 시간을 읽다

시름

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

시름이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

시름

완성된 이름

시름

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

시름

한눈에 보는 기록

뜻

마음에 걸려 풀리지 않고 항상 남아 있는 근심과 걱정.

요약 연대표

표기	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기	현재
시름							
시름							

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

마음에 걸려 풀리지 않고 항상 남아 있는 근심과 걱정.

🕒 문헌의 첫 기록

15세기

📖 수록 용례

25개

📄 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 61자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '시름'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

마음에 걸려 풀리지 않고 항상 남아 있는 근심과 걱정.

☞ 시름의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

시름의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
시름 사전 표기 요약	●→	●→	●→	●→	●→	●→
시름 문헌 수록 표기	—	●→	●→	●→	●→	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 시름
15세기16세기17세기18세기19세기20세기현재
- 시름
16세기17세기18세기19세기

원자료의 전체 표기 목록 1종

시름

ㅂ 시름의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 변화

‘시름’은 15세기부터 나타나 현재까지 이어진다. 16세기에는 제2음절 이하의 ‘·’가 ‘—’로 변하는 현상에 따라 표기가 섞여 쓰이면서 16세기부터 ‘시름’이 나타난다.

📖 문헌 속의 시름

전체 용례 25개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 시름 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
시름

📖 출처 1459 월인석보 7:53ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

둘흔 怒흔과 시름과 疑心과.

📖 현대어 풀이

둘은 노함과 시름과 의심과.

출처 1464 선종영가집언해 하:17ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

므스기 시르미며 므스기 깃부미리오.

역 현대어 풀이

무엇이 시름이며 무엇이 기쁨이리오?

대응 원문

何憂何喜리오.

출처 1481 두시언해 25:31ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

오란 나그내 시르미 하다니 오늘 病이 도호라.

역 현대어 풀이

오랜 나그네 시름이 많더니 오늘 병이 좋아졌다.

대응 원문

久客多憂今愈疾.

16세기 시름, 시롬 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시름, 시롬

출처 1518 정속언해 17ㄴ

용례 04

66 문헌 용례

주손니 시름을 주리 만흐니.

역 현대어 풀이

자손에게 시름을 줄 이 많으니.

📖 출처 1573 내훈 1:66ㄴ

용례 05

66 문헌 용례

義眞이 武帝人 시르메 이셔.

📖 현대어 풀이

의진(義眞)이 무제(武帝)의 시름에 있어.

📖 대응 원문

義眞이 居武帝憂호야.

📖 출처 1590 논어연해 2:14ㄴ

용례 06

66 문헌 용례

善티 못흔 거슬 能히 고티디 못홈이 이 내의 시름이니라.

📖 현대어 풀이

선하지 못한 것을 능히 고치지 못함이 나의 시름이니라.

📖 대응 원문

不善不能改 | 是吾憂也 | 니라.

📖 출처 1563 부모은중경 7ㄴ

용례 07

66 문헌 용례

세째는 조식 나흐니 시름 니즌 은니라.

📖 현대어 풀이

셋째는 자식 낳으니 시름 잊은 은혜니라.

📖 대응 원문

第三生子忘憂恩.

출처 1577 초발심자경문언해 29ㄱ

용례 08

66 문헌 용례

모든 부테 이 사꺼므로 슬픈 시름 무숨 내시고.

現代어 풀이

모든 부처가 이 사람으로 슬픈 시름 마음 내시고.

대응 원문

諸佛이 是人으로 生悲憂心호시고.

17세기 시름, 시름 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시름, 시름

출처 1632 두시언해 중간본 1:28ㄴ

용례 09

66 문헌 용례

흰히 시름을 시스니.

現代어 풀이

흰히 시름을 씻으니.

대응 원문

迴然洗愁辛.

출처 1632 두시언해 중간본 5:10ㄴ

용례 10

66 문헌 용례

머리를 도라 부라고 시러곰 시름이 업스리아.

現代어 풀이

머리를 돌아 바라보고 능히 시름이 없겠는가?

대응 원문

回首得無憂.

출처 1676 첩해신어 초간본 8:28L

용례 11

66 문헌 용례

이런 接待의 만나 海上의 시름도 펴매.

現代어 풀이

이런 접대를 만나 해상의 시름도 펴매.

출처 1632 두시언해 중간 1: 58L

용례 12

66 문헌 용례

내 시름 잇거든 물고 수를 두고 머구물 當호노라.

現代어 풀이

내 시름 잇거든 맑은 술을 두고 먹게 되었구나.

대응 원문

愁當置淸醕.

출처 1676 첩해신어 6: 5L

용례 13

66 문헌 용례

자못 거룩한 술을 하고 나그네 시름을 펴니 7장 아름다이 너기닝이다.

現代어 풀이

자못 거룩한 술을 하고 나그네 시름을 펴니 가장 아름답게 여깁니다.

18세기 시름, 시름 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시름, 시름

출처 1721 오륜전비언해 6:33ㄴ

용례 14

66 문헌 용례

더욱 시름을 더하야 니를 곳이 업서 하더니.

現代어 풀이

더욱 시름을 더하여 이를 곳이 없어 하더니.

대응 원문

越添愁沒說處.

출처 1728 청구영언 진본 18ㄱ

용례 15

66 문헌 용례

늘 向흔 기픈 시름을 못내 프러 하느뇨.

現代어 풀이

누구를 향한 깊은 시름을 못내 풀어 하느뇨?

출처 1737 어제내훈 2:36ㄱ

용례 16

66 문헌 용례

미양 시름을 품으샤.

現代어 풀이

매양 시름을 품으시어.

대응 원문

每懷憂歎하샤.

출처 1728 청구영언 진본 4ㄴ

용례 17

66 문헌 용례

一生애 시름을 닛고 너를 조차 노로리라.

現代어 풀이

일생애 시름을 잊고 너를 좇아 놀리라.

출처 1749 논어올곡선생언해 3: 22ㄱ

용례 18

66 문헌 용례

子 | ㄱ루샤디 君子는 시름 아니며 두리디 아닛느니라.

㉮ 현대어 풀이

공자가 가라사대 군자는 시름 앓으며 두려워하지 않느니라.

㉮ 대응 원문

子曰 君子는 不憂不懼 | 니라.

19세기 시름, 시름 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시름, 시름

출처 19세기 고공가 3ㄱ

용례 19

66 문헌 용례

어니 제 어더 이셔 집 일을 맞지고 시름을 니즈려뇨.

㉮ 현대어 풀이

어느 때 얻어서 집 일을 맡기고 시름을 잊으려뇨?

출처 1876 가곡원류 124

용례 20

66 문헌 용례

이 님 시름이 업쓸 거슬.

㉮ 현대어 풀이

이 내 시름이 없을 것을.

출처 1895 유옥역전 7ㄴ

용례 21

66 문헌 용례

시름을 이기지 못하여.

現代어 풀이

시름을 이기지 못하여.

출처 1848 토생전 단: 2ㄱ

용례 22

66 문헌 용례

향취 무성한 곳으로 시름업시 두루 다니면서 백초의 이슬을 슬토록 부다 먹으며.

現代어 풀이

향취가 무성한 곳으로 시름없이 두루 다니면서 백초의 이슬을 싫도록 받아 먹으며.

20세기 시름 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시름

출처 1911 목단화 119

용례 23

66 문헌 용례

밤이나 낮이나 주나 씨나 시름을 펴 날이 엷든 금년이.

現代어 풀이

밤이나 낮이나 자나 깨나 시름을 펴 날이 엷던 금년이.

출처 1922 김희경전202

용례 24

66 문헌 용례

원산 눈섭에 시름이 싸이엿는지라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

66 문헌 용례

만물이 다 시름을 돕는지라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

시름의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

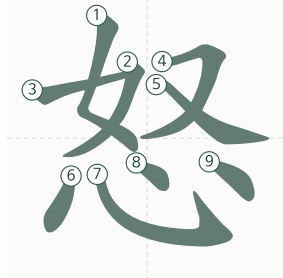
history.wordrow.kr · [시름의 뜻과 역사](#)

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

怒

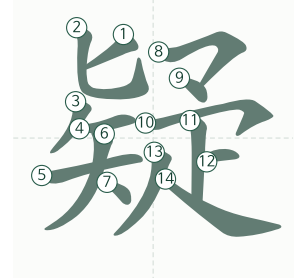
뜻·음 성낼 노
총 9획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/怒/

疑

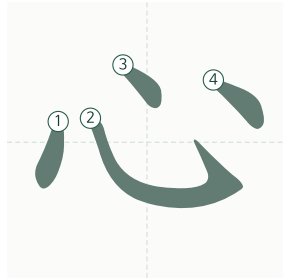
뜻·음 의심할 의
총 14획 · 부수 阝



hanja.wordrow.kr/한자/疑/

心

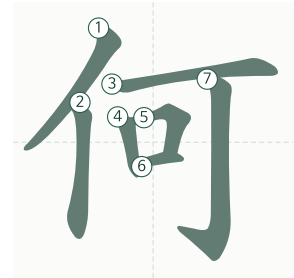
뜻·음 마음 심
총 4획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/心/

何

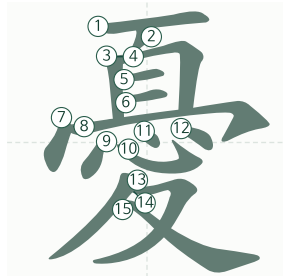
뜻·음 어찌 하
총 7획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/何/

憂

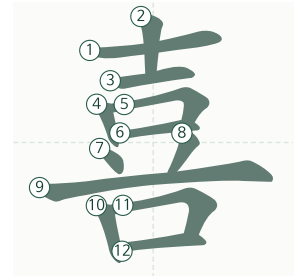
뜻·음 근심 우
총 15획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/憂/

喜

뜻·음 기뻐 희
총 12획 · 부수 口



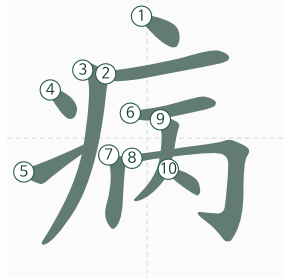
hanja.wordrow.kr/한자/喜/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

病

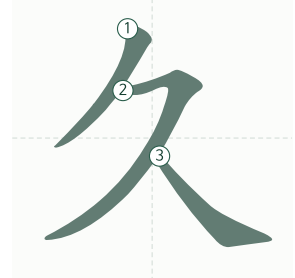
뜻·음 병병
총 10획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/病/

久

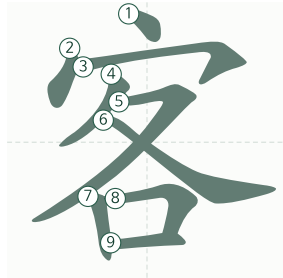
뜻·음 오랠 구
총 3획 · 부수 丿



hanja.wordrow.kr/한자/久/

客

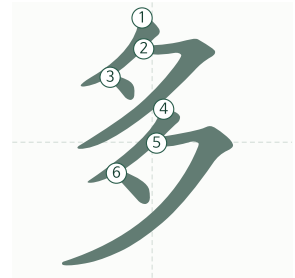
뜻·음 손객
총 9획 · 부수 宀



hanja.wordrow.kr/한자/客/

多

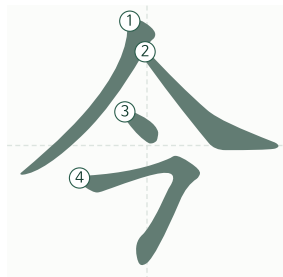
뜻·음 많을 다
총 6획 · 부수 夕



hanja.wordrow.kr/한자/多/

今

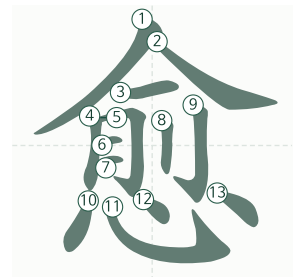
뜻·음 이제 금
총 4획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/今/

愈

뜻·음 나을 유
총 13획 · 부수 心



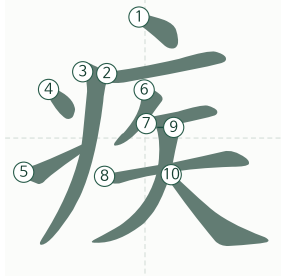
hanja.wordrow.kr/한자/愈/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

疾

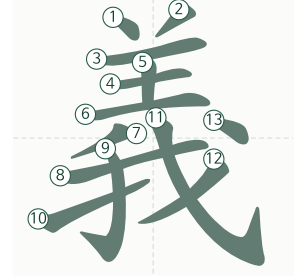
뜻·음 병질
총 10획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/疾/

義

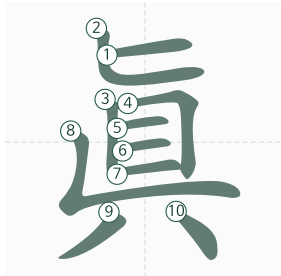
뜻·음 옳을의
총 13획 · 부수 羊



hanja.wordrow.kr/한자/義/

眞

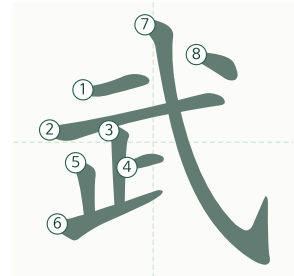
뜻·음 참진
총 10획 · 부수 目



hanja.wordrow.kr/한자/眞/

武

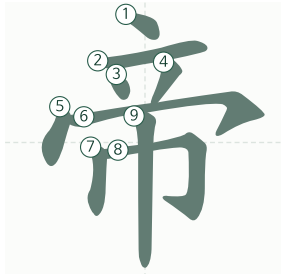
뜻·음 호반무
총 8획 · 부수 止



hanja.wordrow.kr/한자/武/

帝

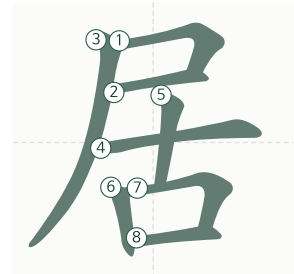
뜻·음 임금제
총 9획 · 부수 巾



hanja.wordrow.kr/한자/帝/

居

뜻·음 살거
총 8획 · 부수 尸



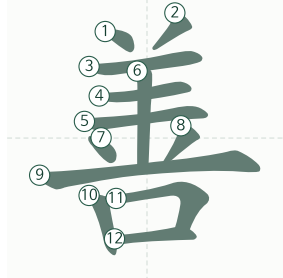
hanja.wordrow.kr/한자/居/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

善

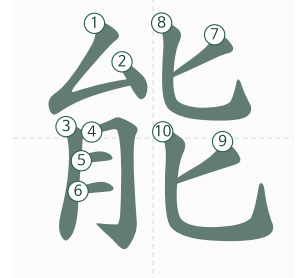
뜻·음 착할 선
총 12획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/善/

能

뜻·음 능할 능
총 10획 · 부수 肉



hanja.wordrow.kr/한자/能/

不

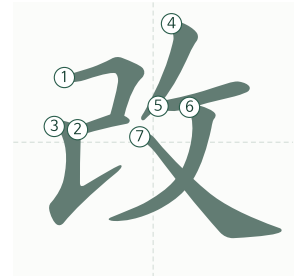
뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/不/

改

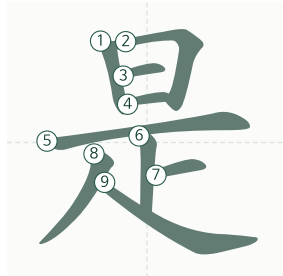
뜻·음 고칠 개
총 7획 · 부수 攴



hanja.wordrow.kr/한자/改/

是

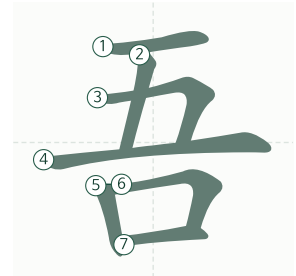
뜻·음 이[斯]·옳을 시
총 9획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/是/

吾

뜻·음 나 오
총 7획 · 부수 口

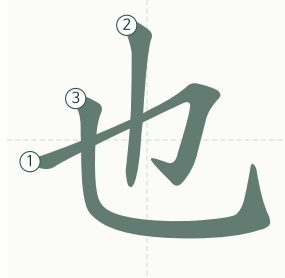


hanja.wordrow.kr/한자/吾/

한자 한눈에 보기

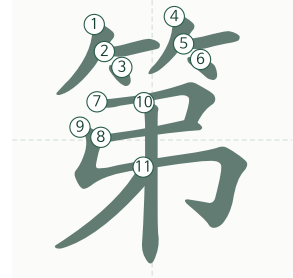
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

也 뜻·음 이끼·어조사 야
총 3획 · 부수 乙



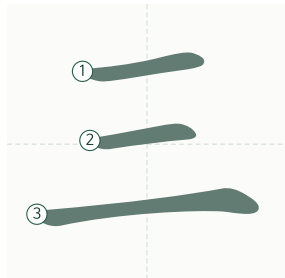
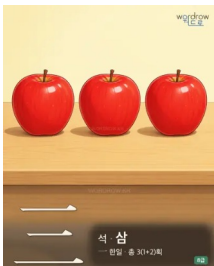
hanja.wordrow.kr/한자/也/

第 뜻·음 차례 제
총 11획 · 부수 竹



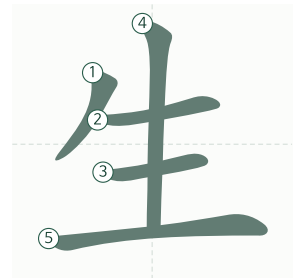
hanja.wordrow.kr/한자/第/

三 뜻·음 석삼
총 3획 · 부수 一



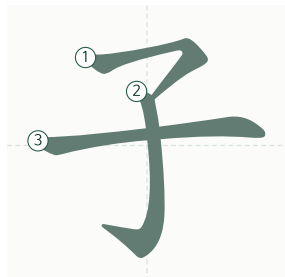
hanja.wordrow.kr/한자/三/

生 뜻·음 낱생
총 5획 · 부수 生



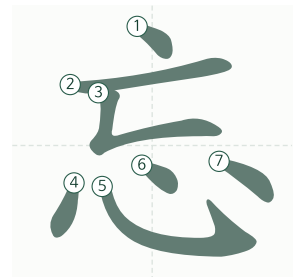
hanja.wordrow.kr/한자/生/

子 뜻·음 아들 자
총 3획 · 부수 子



hanja.wordrow.kr/한자/子/

忘 뜻·음 잊을 망
총 7획 · 부수 心



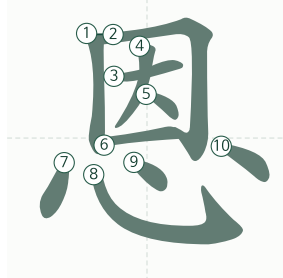
hanja.wordrow.kr/한자/忘/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

恩

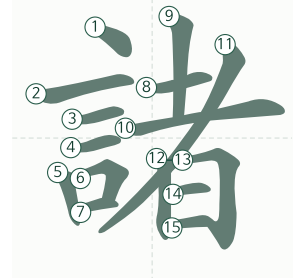
뜻·음 은혜 은
총 10획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/恩/

諸

뜻·음 모두 제
총 16획 · 부수 言

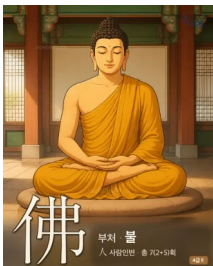


사전 16획 · 획순 그림 15획

hanja.wordrow.kr/한자/諸/

佛

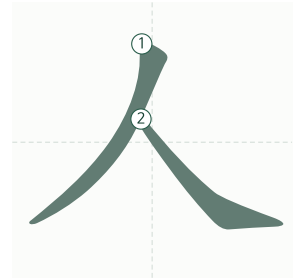
뜻·음 부처 불
총 7획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/佛/

人

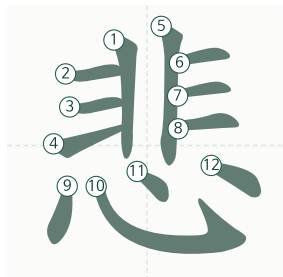
뜻·음 사람 인
총 2획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/人/

悲

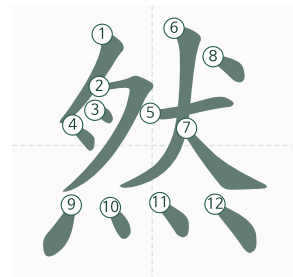
뜻·음 슬플 비
총 12획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/悲/

然

뜻·음 그럴 연
총 12획 · 부수 火



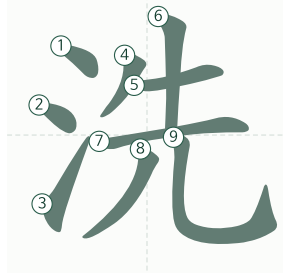
hanja.wordrow.kr/한자/然/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

洗

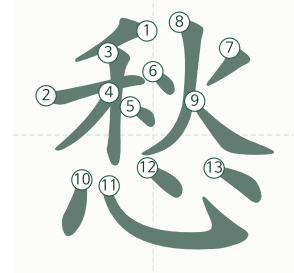
뜻·음 씻을 세
총 9획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/洗/

愁

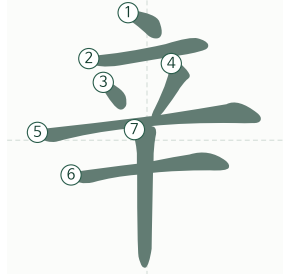
뜻·음 근심 수
총 13획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/愁/

辛

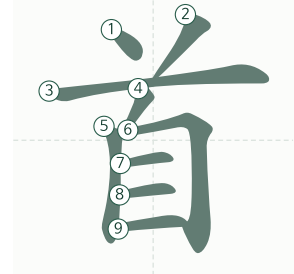
뜻·음 매울 신
총 7획 · 부수 辛



hanja.wordrow.kr/한자/辛/

首

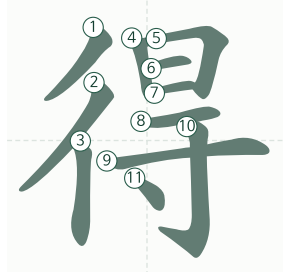
뜻·음 머리 수
총 9획 · 부수 首



hanja.wordrow.kr/한자/首/

得

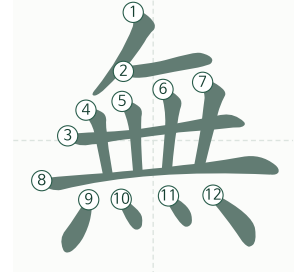
뜻·음 얻을 득
총 11획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/得/

無

뜻·음 없을 무
총 12획 · 부수 火



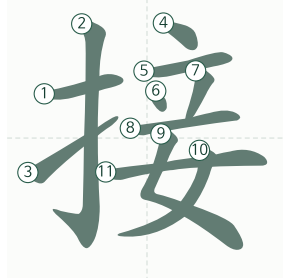
hanja.wordrow.kr/한자/無/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

接

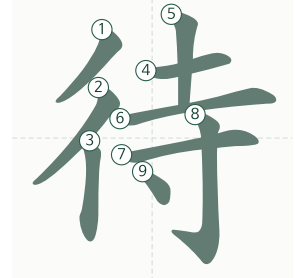
뜻·음 이을 접
총 11획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/接/

待

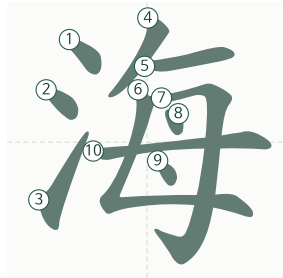
뜻·음 기다릴 대
총 9획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/待/

海

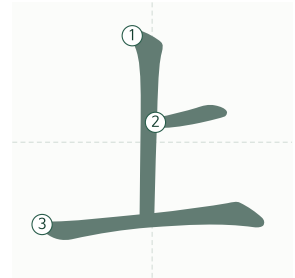
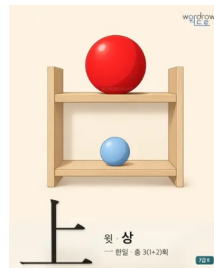
뜻·음 바다해
총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/海/

上

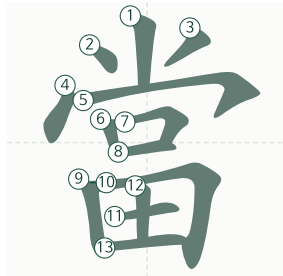
뜻·음 윗상
총 3획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/上/

當

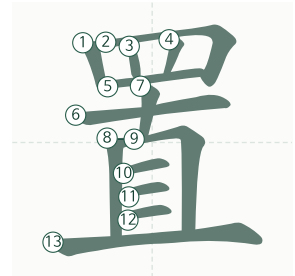
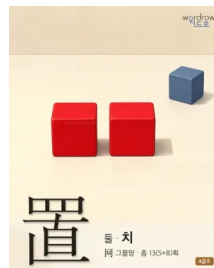
뜻·음 마땅당
총 13획 · 부수 田



hanja.wordrow.kr/한자/當/

置

뜻·음 둘[措] 치
총 13획 · 부수 网



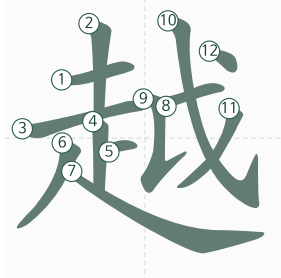
hanja.wordrow.kr/한자/置/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

越

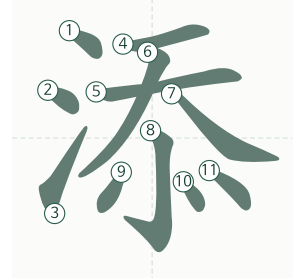
뜻·음 넘을 월
총 12획 · 부수 走



hanja.wordrow.kr/한자/越/

添

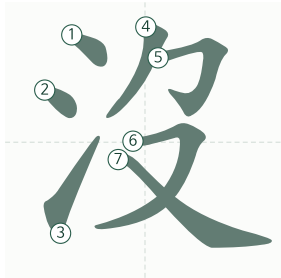
뜻·음 더할 첨
총 11획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/添/

沒

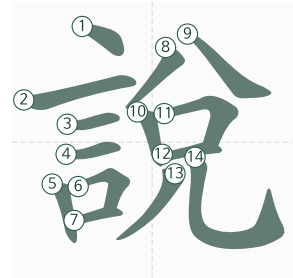
뜻·음 빠질 몰
총 7획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/沒/

說

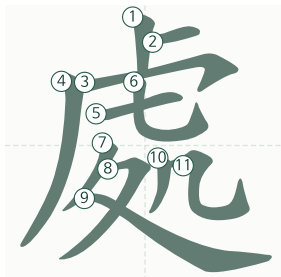
뜻·음 말씀 설 / 달랠 세
총 14획 · 부수 言



hanja.wordrow.kr/한자/說/

處

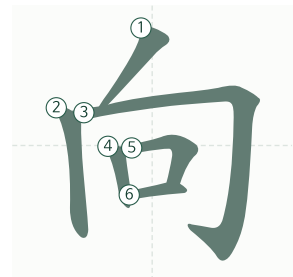
뜻·음 곳 처
총 11획 · 부수 虍



hanja.wordrow.kr/한자/處/

向

뜻·음 향할 향
총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/向/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

每

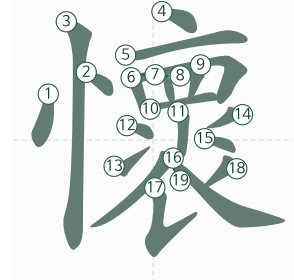
뜻·음 매양 매
총 7획 · 부수 母



hanja.wordrow.kr/한자/每/

懷

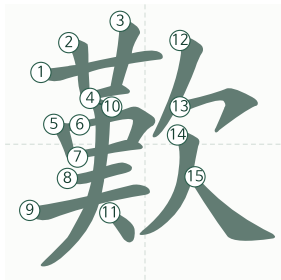
뜻·음 품을 회
총 19획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/懷/

歎

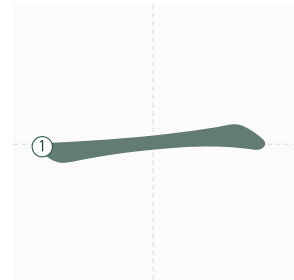
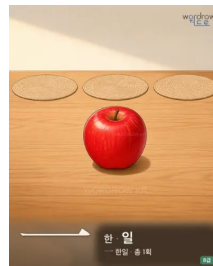
뜻·음 탄식할 탄
총 15획 · 부수 欠



hanja.wordrow.kr/한자/歎/

一

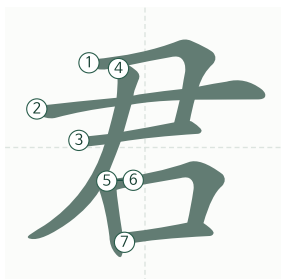
뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/一/

君

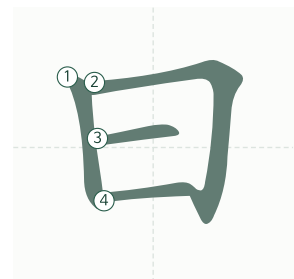
뜻·음 임금 군
총 7획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/君/

日

뜻·음 가로 왈
총 4획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/日/

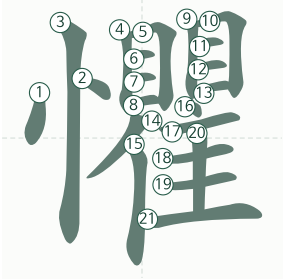
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

懼

뜻·음 두려워할 구
총 21획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/懼/